



Parkplatzbewirtschaftung: Mitwirkung ausgewertet – Unterlagen online

Der Gemeinderat beabsichtigt, die rund 380 öffentlich zugänglichen Parkplätze sowie die Quartierparkierung – die sogenannten Laternenparkplätze – in Berneck künftig zu bewirtschaften. Damit sollen die vorhandenen Parkplätze bedarfsgerecht genutzt, ihre Verfügbarkeit verbessert und eine angemessene Rotation gewährleistet werden. Die öffentlichen Parkplätze sollen verschiedenen Nutzergruppen zur Verfügung stehen und insbesondere auch für Kundschaft, Gäste, Besucher*innen sowie kurzfristige Nutzungen verfügbar bleiben. Gleichzeitig soll das regelmässige und längerfristige Parkieren geordnet werden.

Vom 22. Juni bis 21. Juli 2026 führte die Gemeinde eine öffentliche Mitwirkung zum Parkplatzbewirtschaftungskonzept und zum Entwurf des Parkierungsreglements durch. Während der 30-tägigen Mitwirkungsfrist gingen neun Eingaben von insgesamt 13 Personen und einer Organisation ein.

Die Eingaben thematisieren unter anderem die kostenlose Parkzeit, die Tarife, die Parkkarten, die Laternenparkierung in den Wohnquartieren, den Vollzug und die Bedürfnisse verschiedener Nutzergruppen. Daneben wurden Anliegen zu einzelnen Parkierungsanlagen und Strassen eingebracht. Die grundsätzliche Einführung einer Parkplatzbewirtschaftung wurde in den Eingaben mehrheitlich nicht infrage

gestellt. Thematisiert wurden vor allem die konkrete Ausgestaltung und einzelne Vollzugsfragen.

Der Gemeinderat hat sämtliche Eingaben geprüft und im Mitwirkungsbericht beantwortet. Die Grundzüge der vorgesehenen Parkplatzbewirtschaftung werden beibehalten. Auf grösseren Parkierungsanlagen sind Parkuhren vorgesehen. Für regelmässiges oder längerfristiges Parkieren können Parkkarten bezogen werden, sofern die entsprechenden Voraussetzungen erfüllt sind. In den Wohnquartieren werden keine Parkuhren aufgestellt. Gelegentliches Parkieren bleibt dort kostenlos, sofern es an der betreffenden Stelle rechtlich zulässig ist. Für regelmässiges Parkieren an drei oder mehr Tagen pro Monat im gleichen Bereich ist hingegen grundsätzlich eine Dauerparkkarte erforderlich. Die Wohnquartiere sind damit ebenfalls Teil der Parkplatzbewirtschaftung.

Auf den mit Parkuhren bewirtschafteten Parkierungsanlagen bleiben die ersten zwei Stunden kostenlos. Der Parkvorgang muss auch während der Gratiszeit registriert werden. Damit bleiben Einkäufe, Arzt- und Restaurantbesuche sowie andere kürzere Aufenthalte ohne Parkgebühren möglich und die Zugänglichkeit des örtlichen Gewerbes bleibt gewährleistet. Die anschliessenden moderaten Gebühren fördern eine angemessene Rotation

und verbessern die Verfügbarkeit der Parkplätze für weitere Nutzergruppen. Nach einer ersten Einführungsphase wird in der zweiten Jahreshälfte 2027 überprüft, ob in der Praxis ein breites Bedürfnis nach einer dreistündigen Gratisparkzeit besteht. Sofern die Parkplatzbewirtschaftung mindestens kostendeckend ist, können die Gratisparkzeit und der Gebührentarif zeitnah angepasst werden.

Verschiedene weitere Hinweise aus der Mitwirkung wurden aufgenommen und die Unterlagen entsprechend präzisiert. Der Mitwirkungsbericht sowie die überarbeiteten Unterlagen sind auf der Website der Gemeinde oder unter nebenstehendem QR-Code aufgeschaltet.



Das **Merkblatt «Parkplatzbewirtschaftung einfach erklärt»** fasst die Regelungen für die Bevölkerung kompakt und verständlich zusammen. Der Mitwirkungsbericht zeigt ergänzend auf, wie der Gemeinderat die einzelnen Eingaben beurteilt hat und welche Präzisierungen daraus hervorgegangen sind.

Die nächsten Schritte zur Einführung der Parkplatzbewirtschaftung werden nun vorbereitet. Der Erlass des Parkierungsreglements durch den Gemeinderat ist voraussichtlich im Herbst 2026 vorgesehen. Anschliessend untersteht das Reglement dem fakultativen Referendum. Sofern kein Referendum zustande kommt, soll die Parkplatzbewirtschaftung per 1. Januar 2027 in Kraft treten.

Ab sofort steht auf der Website der Gemeinde Berneck unter der Rubrik «Verwaltung» eine eigene Seite zur Parkplatzbewirtschaftung zur Verfügung. Dort werden sämtliche Informationen und Unterlagen gebündelt und übersichtlich aufgeschaltet. Zu gegebener Zeit wird die Seite insbesondere mit Gesuchsformularen, häufig gestellten Fragen (FAQ) und weiteren für die Umsetzung erforderlichen Dokumenten ergänzt.



Gemeinderat besucht die Federer Informatik AG



Der Gemeinderat besuchte kürzlich die Federer Informatik AG in Berneck. Geschäftsführer Roman Federer stellte das Unternehmen an der Musterplatzstrasse 3 vor und führte den Gemeinderat durch das Unternehmen.

Gegründet wurde das Familienunternehmen 1987 von Hans Federer. Im Jahr 2017 übernahm sein Sohn Roman Federer die Geschäftsführung. Die Federer Informatik AG unterstützt seit Jahrzehnten Produktionsbetriebe und KMU bei der Digitalisierung ihrer Arbeitsabläufe. Im Zentrum des Angebots steht die webbasierte und modular auf-

gebaute ERP-Software «EasyProd», die insbesondere auf die Bedürfnisse der Mechanik- und Fertigungsindustrie ausgerichtet ist. Daneben entwickelt das Unternehmen individuelle Softwarelösungen und bietet umfassende IT-Dienstleistungen – von der Beschaffung der digitalen Infrastruktur bis zur IT-Sicherheit. Zudem engagiert sich die Federer Informatik AG als Ausbildungsbetrieb für den Berufsnachwuchs.

Als Dank für den spannenden Einblick überreichte Gemeindepräsidentin Shaleen Mastrobardino Wein aus dem Dorf und wünschte dem Unternehmen weiterhin alles Gute.

Abstimmungsvorlagen vom 27. September 2026

Am Sonntag, 27. September 2026, wird über folgende Vorlagen abgestimmt:

Eidgenössische Volksabstimmung

- Volksinitiative «Wahrung der schweizerischen Neutralität (Neutralitätsinitiative)» (BBI 2026 799);
- Volksinitiative «Für eine sichere Ernährung – durch Stärkung einer nachhaltigen inländischen Produktion, mehr pflanzliche Lebensmittel und sauberes Trinkwasser (Ernährungsinitiative)» (BBI 2026 800).

Stimmabgabe

Jede/r Stimmberechtigte kann die Stimme brieflich oder elektronisch (E-Voting) abgeben. Eine genaue Anleitung befindet sich auf dem Stimmrechtsausweis. Die Urnenöffnungszeiten sowie die Möglichkeit der vorzeitigen persönlichen Stimmabgabe sind ebenfalls auf dem Stimmrechtsausweis ersichtlich.

E-Voting - Online abstimmen

Den Stimmberechtigten, die sich für E-Voting angemeldet haben, wird bei jedem Urnengang das Stimmmaterial sowohl für die

elektronische Stimmabgabe wie auch für die bisherigen Kanäle (brieflich und Urne) zugesendet. Informationen zum Stimmkanal E-Voting sowie zur Anmeldung sind unter www.evoting-info.ch verfügbar.



Schulinterne Weiterbildung zum Start ins neue Schuljahr



Der Schilf-Tag vom 6. August 2026 bildete einen gelungenen und motivierenden Auftakt in das Schuljahr 2026/27. Alle Lehrpersonen und Klassenassistentinnen der Schule Berneck nutzten den gemeinsamen Tag, um zurückzublicken, Erfahrungen auszutauschen und sich auf das neue Schuljahr vorzubereiten.

Am Vormittag stand der Abschluss des bisherigen Jahresthemas «Neue Autorität» im Mittelpunkt. In verschiedenen Workshops vertieften die Teilnehmenden ihr Wissen, brachten ihre Erfahrungen ein und erhielten wertvolle Impulse für den Schulalltag. Für das Mittag-

essen sorgte der Partyservice Metzler aus Balgach mit Grilladen und einem Salatbuffet. Am Nachmittag begrüßte Schulratspräsidentin Patrizia Fiechter das gesamte Schulteam. Anschliessend stellte die Schulleitung das neue Jahresthema vor und informierte über wichtige Schwerpunkte der kommenden Monate.

Die schulinterne Weiterbildung bot neben fachlichen Inhalten auch Raum für Begegnungen, Austausch und gemeinsame Planung. Mit frischer Energie und vielen neuen Impulsen startete das Schulteam der Schule Berneck in das Schuljahr 2026/27.

Arbeitsvergabe

- Arbeiten bezüglich Aussenbeleuchtung Rathaus zum Angebot von CHF 36'158.10 inkl. MwSt. an die Brander AG, Tramstrasse 5, Berneck

Baubewilligungen

im ordentlichen Verfahren

- Schneider Mirco, Neugass 26, Berneck, für Sanierung Mehrfamilienhaus und Abbruch Gartenhaus, Grundstück Nr. 559, Neugass 26, Berneck

im Meldeverfahren

- Ulmann Angela und Roger, Kropfackerstrasse 20, Berneck, Errichtung Photovoltaikanlage (14.56 kW), Grundstück Nr. 734, Vers. Nr. 1353, Kropfackerstrasse 20, Berneck

Jugendnetzwerk SDM / Offene Jugendarbeit Au / Evang.-ref. Kirchgemeinde Berneck-Au-Heerbrugg

Nationaler IGSU Clean-Up-Day 2026 – die Jugendarbeit aus der Region räumt auf

Am **Samstag, 19. September 2026**, findet der schweizweite Clean-Up-Day statt. Gemeinden, Schulen, Vereine und Unternehmen sammeln Abfall und leisten so einen Beitrag zu einer sauberen Umwelt.

Das Jugendnetzwerk SDM, die Offene Jugendarbeit Au und die Evang.-ref. Kirchgemeinde Berneck-Au-Heerbrugg organisieren am **Samstag, 19. September 2026, 13.30 - 16.00 Uhr**, eine Aufräumaktion mit Jugendlichen auf einer Route durch Au, Balgach,

Bestattungsamt

Grabräumung Frühling 2027

Nach Ablauf der Grabesruhe werden im Frühling 2027 verschiedene Erdbestattungs- und Urnengräber sowie Gräber an der Urnenwand und in der Urnengrabstätte (Ellipse) aus dem Jahr 2006 und teilweise aus dem Jahr 2016 aufgehoben. Die betroffenen Gräber tragen ab Ende Oktober 2026 einen Schilderhinweis.

Die Angehörigen werden ersucht, Grabsteine und Bepflanzungen zwischen dem **1. März 2027 und 2. April 2027 (Freitag nach Ostern) zu entfernen**.

Für Pflanzabfälle kann die bei der Aufbahnhungshalle stationierte Mulde benützt werden. Über nicht abgeholte Grabsteine und Pflanzen verfügt **nach dem 2. April 2027** die Gemeinde.

Abwasserwerk Rosenbergsau

Einladung zum Tag der offenen Tür

Das Abwasserwerk Rosenbergsau lädt am **Samstag, 19. September 2026, von 10 bis 15 Uhr, an der Rosenbergsaustrasse 11 in Au**, zum Tag der offenen Tür ein.

Im Rahmen eines geführten Rundgangs erhalten die Besucher*innen einen spannenden Einblick in die Abwasserreinigungsanlage. Dabei erfahren sie mehr über die Abwasserreinigung sowie über die neue vierte Reinigungsstufe zur Elimination von Mikroverunreinigungen.

Im Anschluss an den Rundgang lädt das ARA-Team zu einer Verpflegung in der Festwirtschaft ein. Weitere Informationen sind unter www.rosenbergsau.ch verfügbar.

Haus des Weins

Anlässe im Haus des Weins

Wein & Raclette

Am **Freitag, 11. September 2026, 18 Uhr**, lädt das Haus des Weins zu einem geselligen Wein- und Racletteabend ein. Die Gäste erwartet das besondere Erlebnisraclette von Florian Caviezel. Dazu werden ausgewählte St. Galler Weine serviert. Anmeldungen sind bis Montag, 7. September 2026, per E-Mail an info@hausdesweins-sg.ch möglich.

Trauben-Degustation

Ab sofort werden **jeden Samstag** Trauben aus dem kleinsten Rebberg des Kantons geerntet. Besucher*innen können die frisch geernteten Trauben zusammen mit dem passenden Wein degustieren. Anmeldung: nicht erforderlich

Winzer des Monats: Nüesch Weine

Am **Donnerstag, 17. September 2026, 18.30 Uhr**, ist Nüesch Weine unter dem Motto «Im Rhyntl dahom – in der Welt zu Hause» als Winzer des Monats zu Gast im Haus des Weins. Die Teilnehmenden können jeweils drei Pinot-Noir- und Merlot-Weine degustieren und erfahren dabei mehr über deren Herkunft. Die Teilnahme kostet CHF 60 pro Person inklusive eines kleinen Apéros. Anmeldungen sind bis Sonntag, 13. September 2026, per E-Mail an info@hausdesweins-sg.ch möglich.

MachMitTreff

Schatzsuche des MachMitTreffs

Die beliebte Schatzsuche des MachMitTreffs geht in die nächste Runde. Am **Samstag, 12. September 2026, 9.30 Uhr**, sind die Hexen Aradia und Nemas auf die Unterstützung der teilnehmenden Kinder angewiesen.

Durch das Lösen verschiedener Aufgaben helfen sie den beiden Hexen, den verborgenen Schatz zu finden. Teilnehmen können Kinder

ab vier Jahren in Begleitung ihres Papas, Opas oder Göttis. Das Grillgut sollte selbst mitgebracht werden. Für die Kinder werden Schlangenhrot, Sirup und ein Dessert angeboten. Die Teilnahmekosten betragen CHF 10 pro Kind.

Weitere Informationen zur Anmeldung sind auf der Website des MachMitTreffs (www.machmittreff.ch) ersichtlich.

Gratulationen

80 Jahre

5. September Siano Rosaria

Wer keine Gratulation im «Berneck inside» möchte, melde sich bitte einen Monat vor dem runden Geburtstag bei der Gemeinderatskanzlei (071 747 44 77 oder kanzlei@berneck.ch).

Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung am Freitag, 4. September 2026

Die Dienststellen der Gemeindeverwaltung sind am Freitag, 4. September 2026, von 8 bis 14 Uhr durchgehend geöffnet. **Ab 14 Uhr** bleiben sie aufgrund eines Anlasses (Hochzeit Mitarbeiterin) **geschlossen**.

Bei Todesfällen wenden Sie sich bitte an den Pikettdienst des Bestattungsamts, Tel. Nr. 079 531 67 52. In Notfällen betreffend Wasserversorgung, Elektra oder Strassenunterhalt ist der Pikettdienst erreichbar unter 071 747 44 82.

Kirchen

Evang.-ref. Kirchgemeinde Berneck-Au-Heerbrugg

Gottesdienst «Sound & Segen»

Samstag, 12. September 2026, 18.30 Uhr, Kirche Heerbrugg, mit Schlagermusik. Thema: «Aber bitte mit Sahne». Mit Pfarrerin Barbara Damaschke-Bösch und Pfarrer Matthias Damaschke. Musikalische Begleitung von Sina Knaus am E-Piano und Gesang von Barbara Damaschke-Bösch

Gottesdienst mit Vorstellung der neuen Konfirmand*innen

Sonntag, 13. September 2026, 10 Uhr, Kirche Balgach, mit Pfarrerin Barbara Damaschke-Bösch und Pfarrer Hansueli Walt. Orgel: David Burgstaller

Meditation zu den Glasfenstern von Walter Jüstrich

Mittwoch, 16. September 2026, 18 Uhr, Kirche Berneck, mit Pfarrerin Barbara Damaschke-Bösch

Evang. und kath. Kirchgemeinden

Ökumenischer Gebetsspaziergang

Dienstag, 8. September 2026, 19 Uhr, evang. Kirche Berneck, Start: Eingang Seite Lindenhausplatz

Ökumenische Kleinkinderfeier

Donnerstag, 10. September 2026, 16.15 Uhr, Heiligkreuzkapelle Berneck, anschliessend Zvieri

Ökumenischer Mittwoch-Treff für Kinder der 1.-6. Klasse

Mittwoch, 16. September 2026, ab 11.30 bis 16.30 Uhr, Lindenhaus Berneck

Agenda

September 2026

- 5. Bürgertag**
11 Uhr Haus des Weins, Obereggerstrasse 8a
Ortsgemeinde Berneck
- 7. Buchstart-Treff**
9.30 Uhr Bibliothek Berneck, Kropfackerstrasse 8
- 8. Jass-, Strick- und Spielenachmittag**
13.30 Uhr Kath. Pfarrsaal, Rathausplatz 4
Kath. Frauengemeinschaft Berneck
- 11. Wein & Raclette (kosten- und anmeldepflichtig)**
18 Uhr Haus des Weins, Obereggerstrasse 8a
- 12. Schatzsuche des MachMitTreffs (anmeldepflichtig)**
9.30 Uhr Start: Spielplatz Hinterdorf, Berneck
MachMitTreff Berneck
- 12. Saisonschluss Schwimmbad Weier**
- 12.-13. Museumsausstellung: Bildhauer Walter Jüstrich**
siehe beigelegter Flyer
Museumskommission Berneck
- 15. Frauenkaffee**
14 Uhr Lindenhaus Berneck
Gemeinnütziger Frauenverein Berneck-Heerbrugg
- 16. Museumsausstellung: Bildhauer Walter Jüstrich**
Museumskommission Berneck
- 17. Anlass zum Winzer des Monats: Nüesch Weine**
18.30 Uhr Haus des Weins, Obereggerstrasse 8a

Amtliche Publikationen

Die rechtsverbindlichen, amtlichen Publikationen der Gemeinde Berneck erscheinen auf der kantonalen Publikationsplattform (Art. 5 Gemeindegesetz [sGS 151.1] i. V. m. Art. 27 Publikationsgesetz [sGS 140.3]).



Impressum

Politische Gemeinde Berneck

Rathausplatz 1, 9442 Berneck

Tel.: 071 747 44 77, E-Mail: kanzlei@berneck.ch

Facebook: Gemeinde Berneck / Instagram: Gemeinde_Berneck

Die nächste Ausgabe erscheint am 17./18. September 2026

Redaktionsschluss: 10. September 2026, 14 Uhr

Verantwortlich: Dominic Gubelmann, Michelle Allemann

Auflage: 2'046 Exemplare

